

**Zeitschrift:** Le conteur vaudois : journal de la Suisse romande  
**Band:** 19 (1881)  
**Heft:** 23

**Artikel:** Pierro à la Suzon ein tsemin dè fai  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-186451>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 09.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Véritable pronostique**

Les quels sont les jours modit dans l'année il y en a quarante deux dans chaque année qui sont inconvenable pour tout sorte d'entreprises.

Le 1, 2, 6, 11, 17, 18	Janvier.
Le 8, 16, 17	Février.
Le 1, 3, 12, 13, 15	Mars.
Le 1, 15, 17, 18	Avril.
Le 8, 10, 17, 30	Mai.
Le 1, 7	Juin.
Le 1, 5, 6	Juillet.
Le 1, 3, 17, 18	Août.
Le 1, 2, 30	Septembre.
Le 7, 15, 17	Octobre.
Le 1, 11, 17	Novembre.
Le 1, 7, 11	Décembre.

C'est pourquoi il est à considérer s'il un Enfant vien au monde dans l'un de ces jours malheureux il ne vivra pas lontemps et si même il vit il ne sera que malheureux et pauvre secondelement si l'on se marie dans l'un de ces jours la femme abandonnera vollontairement son Mari et vivrons en désunion. Qu'end on entreprend une route ou un voyage ou ne reviend pas en bonne santé à sa maison ou on souffre quelque pertes on ne doit pas commenser à baptir et point nourir de jeunes Bêtes qui vienne un de ses jours il ne faut rien semé car le grin semé l'un de ses jours ne fera point de proget dans ces quarante deux jours il y en a cinq qui sont les plus malheureux dans les quels ou ne doit point voyager dont le trois Mars le 17 Aoust le 1, 2, 30 Septembre observé qu'il y a trois de ces jours malheureux que silon se fait saigner l'on ne vivra que sept à huit jours depuis la saigne dont le premier d'Avril Judat le traître de notre Seigneur a été né, le un Aoust le diable a été jété dehors du Ciel, le un Décembre Sodome est Gomorre ont été engloutis par le feux du Ciel tout Enfans né l'un de ces trois jours ne viendra pas en âge il mourra d'une mort mauvaise et sera dans la honte devant tout le monde. C'est fini.

Un jeune escroc parisien avait à répondre dernièrement de ses exploits devant le tribunal correctionnel. En lui annonçant sa condamnation, le président lui adressa ce conseil paternel. « Faites désormais meilleur usage de votre intelligence. »

Le conseil ne tomba pas, comme on dit, dans l'oreille d'un sourd.

Le coupable avait eu le soin, en arrivant, au moment où il passait devant les gardes, de se couvrir le visage avec un mouchoir, comme s'il souffrait d'un mal de dents. En sortant de la salle d'audience, il reparut, le visage découvert, et ne fut point reconnu. Soulevant alors très poliment le chapeau :

— La sortie, s'il vous plaît? messieurs, demanda-t-il.

Les gardes crurent avoir affaire à un témoin égaré, et, sans méfiance, lui indiquèrent le chemin le plus direct pour sortir du Palais de Justice.

Le jeune escroc court encore.

**Pierro à la Suzon ein tsemin dè fai.**

D'a premi que l'o tsemin dè fai d'Etsalleins re-gattavè, l'ai avâi onco bin dè clliâo brâvo vîhio que n'aviont jamé met lè pî dein on wagon, et faut pas ètre ébayi se lo premi iadzo que Pierro à la Suzon lâi eintrà, lâi arrevâ onna farça.

Sa felhie étaï mariâie dâo coté dè Lozena, et onna demeindze que le dévessâi batsi, Pierro lâi alla, lo bon san! et quie, s'agessâi pas dè sè dinâ avoué dè la soupa ào tserfouliet et on bocon de lard après, ni mémameint dè bâirè dè la Providence ào conseiller; assebin firont on pècheint tire-bas, que ma fâi l'arrevâ que contrè l'o né, lo pourro Pierro sè trovâ on boquenet tserdzi. On lâi pâo mardié pas trovâ à redérè: fâ tant pliési ài vîhio dè vairè clliâo petits z'einfants, surtout quand l'est dâi valottets, (n'est pas po mépresi lè demi-batz) et quand on sè peinsè que cein pâo ètre on dzo asseesseu ào bin caporat, ma fâi on père-grand sè redressè dza à l'avanço. On pâo don bin compreindrè que Pierro après avâi z'u tant dè dzouïo sè seyè trovâ onna mi bliet.

Dévai lo né, quand faille remodâ contrè l'hotô, Pierro allâ repreindrè lo trein pè Remané, et on iadzo einfatâ dein lo wagon, fe frou dè couson tant qu'à Etsalleins iô on dévessâi l'atteindrè avoué lo tsai. Ye fasâi né nâire, et bin achetâ ào fin bet dâo ban, coumeïnça bintout à dondâ, mâ sa peste dè bugne ne volliâvè pas teni su la téta. A totè lè brelantchès que fasâi, cé tonaire dè tsapé menacivè dè tsezi que bas, que cein l'eimbétâvè; mâ coumeint l'étaï son tsapé dè noce, tegnâi à lo soigni, et ruminâvè iô lo porrâi mettrè. Ne ve pas clliâo gros clliou iô on lè pâo accrotzi, mâ quand ve clliâo portettès ein face dè li, ye sè peinsâ: vouaique me n'affèrè. Adon ye fâ à n'on djeino coo, chetâ devant li :

— Remouà-tè vâi on momeint, mon valet, tandi que y'âovro cé bouffet!

L'autre sè too on bocon, et quand Pierro est parvenu à ludzi dè coté la portetta, l'accouillè son tsapé dein lo soi-disant bouffet, reclliou et va sè mettrè à ronclliâ dein son câro ein sè peinsent: ora faut bin que dzouzè!

Arrevâ à Etsalleins, sè reveillè; mâ quand vâo repreindrè lo bugne ne trâovè min dè bouffet. A la pliace dè la portetta lâi avâi on vitre, qu'on vayâi lè dzeins qu'attendiont à la gâra, et quand l'eût ruminâ que l'avâi bo et bin tsampâ vâa son tsapé, croyant lo bin soigni, sè mette à teimpétâ après lo tsemin dè fai et saillesse dâo wagon ein deseint: Te possiblio! que va derè la Janette?

**Les horaires.**

Le temps est aux voyages, aux courses, aux excursions, et leurs compagnons indispensables sont les horaires de tous formats et de toutes couleurs parmi lesquels nous n'avons qu'à choisir. Il faut cependant choisir, car en telles circonstances, rien n'est plus utile qu'un horaire exact et pratique. A ce titre nous pouvons recommander celui auquel nous donnons impartiallement la préférence, l'*Indicateur des chemins de fer de la Suisse Occidentale, bateaux à vapeur, correspondances (service*